

**VOLT
FX-4**

**Cordless Vacuum
Aspirateur pour piscine**

Aspiradora portátil

Aspirador sem cabo de corrente

Kabelloser Sauger

Snoerloze stofzuiger

Aspiratore senza fili



**Operator Manual
Manuel de l'opérateur**

Manual de uso

Manual do Operator

Bedienungshandbuch

Gebruikershandleiding

Manuale dell'operatore

SAFETY WARNINGS ⚠

Read carefully and understand all safety warnings before operating. Failure to do so may result in serious personal injury.

Never allow children to operate this product. This is NOT a toy, children should be supervised to ensure they do not play with this product.

Keep the cleaner and it's accessories out of reach of children.

Do not attempt to operate if the cleaner or charger appear to be damaged in any way.

This cleaner is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.

The warnings, cautions, and instruction discussed in this instruction manual cannot cover all possible conditions or situations that could occur. It must be understood, the operator should always exercise intensive caution and common sense when utilizing the cleaner.

Do not plug or unplug charger into a power source or the appliance with wet hands.

Do not handle the cleaner with wet hands or without shoes.

Do not operate this cleaner in the presence of flammable or combustible liquids.

Never service the cleaner while the unit on or connected to the charger.

Use only the charger supplied with the cleaner.

Never place the charger in any liquid. Never expose the charger to rain, water or moisture, or extreme heat or cold.

Disconnect the charger from power outlet when not in use or when performing any routine maintenance on the cleaner.

This cleaner contains re-chargeable batteries. Do not incinerate the battery as it will explode at high temperatures. Always dispose of batteries in accordance with local law.

Leaks from a battery may occur under extreme conditions. If battery liquid gets on the skin, wash immediately with water. If it gets in your eyes, immediately flush your eyes with a mild solution of baking soda and water, and seek medical attention.

Keep hair, loose fitting clothing and all body parts away from openings and moving parts of this cleaner

USAGE INFORMATION

Do not attempt to use if the cleaner or charger appear to be damaged in any way.

Use this product only for its intended purpose as described in this manual. Use only Water Tech accessories and filters.

This product is not intended for commercial use.

Never leave your cleaner plugged in during long-term storage, (maximum charging time should not exceed 24 hours).

Never leave your cleaner in water when it is "OFF" or when it has run out of power.

Do not use your cleaner for pool openings; the cleaner is designed for routine maintenance of your pool or spa.

The cleaner is designed for underwater use in swimming pools or spas only. It is not an all-purpose vacuum cleaner.

Submerge the cleaner in water immediately after turning the unit "ON" to prevent damage to the seal on the motor shaft. Failure to do so will shorten the life of the water seal and / or void the warranty.

Store cleaner in a clean dry place. Do not store in direct sunlight or expose to extreme temperatures.

Avoid picking up sharp objects as they may damage the filter.

Keep all openings on the cleaner free of debris which may reduce water flow.

Do not place the cleaner or charger on or near hot surfaces.

Never carry the charger by its cord or disconnect it from an outlet by pulling on the cord.

For best results use the charger in locations where temperatures are between 50° F / 10° C and 100° F / 37.7° C

Do not use or store the charger outdoors. Charge your cleaner in a clean, dry place and only with the charger provided. Do not use a charger supplied with any other appliance.

- | | | |
|--|---|---|
| <p>1. Vacuum Head
 Tête d'aspiration
 Cabezal de la aspiradora
 Cabeça de aspiração
 Saugerkopf
 Zuigpot
 Testa di aspirazione
 (CAT006BK)</p> | <p>2. Nose Cap
 Embout
 Contenedor de desechos
 Tampa do nariz
 Nasenkappe
 Neusdop
 Tappo a bocchetta
 (PBA002HD)</p> | <p>3. Filter Bag
 Sac-filtre
 Bolsa de filtro
 Bolsa-filtro
 Filterbeutel
 Filterzak
 Sacchetto filtrante
 (PBW022XF)</p> |
| <p>4. Cleaner Body
 Corps de l'aspirateur
 Cuerpo de la limpiadora
 Corpo do aparelho de limpeza
 Reinigerkörper
 Pool Blaster stofzuiger
 Corpo aspiratore</p> | <p>5. Battery Chamber Cover
 Couvercle du compartiment des piles
 Tapa del compartimiento de las baterías
 Tampa da câmara da bateria
 Abdeckung Batteriefach
 Deksel van batterijhouder
 Coperchio compartimento batteria
 (CAT015BK)</p> | <p>6. Charger and EU Adapter
 Chargeur et l'adaptateur de l'UE
 Cargador y Adaptador de la UE
 Carregador e Adaptador de UE
 Ladegerät und EU-Adapter
 Lader en EU Adapter
 Caricabatterie e Adattatore UE
 (CAT099-US-EU)</p> |



A



B



C



D



E



F



G



H

1.



AVVERTENZE DI SICUREZZA

Leggere attentamente tutte le avvertenze di sicurezza prima di usare l'apparecchio. Il non rispetto di tale misura potrebbe causare serie lesioni personali.

Non consentire ai bambini di utilizzare il prodotto. Questo NON è un giocattolo, i bambini devono essere controllati per assicurarsi che non giocare con il prodotto.

Tenere che l'aspirapolvere e suoi accessori dalla portata dei bambini.

Non tentare di usare l'aspiratore o il caricabatteria se appaiono danneggiati in qualsiasi modo.

Questo aspiratore non è concepito per essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non abbiano esperienza e cognizioni sufficienti a meno che non siano vigilate, o abbiano ricevuto istruzioni concernenti l'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.

Le avvertenze, precauzioni e istruzioni contenute nel presente manuale non possono coprire tutte le possibili condizioni o situazioni che potrebbero verificarsi. È essenziale che l'operatore eserciti sempre estrema attenzione e usi il buon senso quando utilizza l'aspiratore.

Non collegare il caricabatteria a una presa di corrente o all'aspiratore, né scollegarlo dall'una o dall'altro, con le mani bagnate.

Non maneggiare l'aspiratore con mani bagnate o a piedi nudi.

Non usare l'aspiratore in presenza di liquidi infiammabili o combustibili.

Non eseguire mai la manutenzione dell'aspiratore mentre è acceso o collegato al caricabatteria.

Usare solo il caricabatteria fornito con l'aspiratore.

Non mettere mai il caricabatteria a contatto di alcun liquido. Non esporre mai il caricabatteria alla pioggia, ad acqua o all'umidità, oppure a temperature eccessivamente alte o basse.

Scollegare il caricabatteria dalla presa di corrente quando non è in uso o quando si esegue la manutenzione dell'aspiratore.

Questo aspiratore contiene batterie ricaricabili. Non incenerire la batteria; esploderebbe a temperature elevate. Smaltire sempre le batterie in conformità alle norme di legge.

In condizione estreme, si possono avere perdite di liquido dalla batteria. In caso di contatto cutaneo con il liquido della batteria, lavare immediatamente la parte lesa con acqua. Se il liquido entra negli occhi, sciacquarli immediatamente con una soluzione di acqua e bicarbonato di sodio e consultare un medico.

Tenere i capelli, indumenti larghi e tutte le parti del corpo lontano dalle aperture e dalle parti mobili dell'aspiratore.

INFORMAZIONI PER L'USO

Non tentare di usare l'aspiratore o il caricabatteria se appaiono danneggiati in qualsiasi modo.

Usare questo prodotto esclusivamente per lo scopo previsto, come descritto in questo manuale. Usare esclusivamente filtri e accessori Water Tech.

Questo prodotto non è concepito per uso commerciale.

Non lasciare mai l'aspiratore collegato al caricabatteria in funzione durante lunghi periodi di conservazione (il massimo tempo di carica non deve superare le 24 ore).

Non lasciare mai l'aspiratore in acqua quando è spento o quando le batterie sono scariche.

Non utilizzare l'aspiratore su aperture della piscina; l'aspiratore è stato progettato per la manutenzione di routine di piscine e vasche idromassaggio.

L'aspiratore è stato progettato solo per l'uso in acqua di piscine e vasche idromassaggio. Non è stato progettato per essere utilizzato come aspirapolvere universale.

Immergere l'aspiratore in acqua subito dopo averlo acceso, per prevenire danni alla guarnizione dell'albero motore. La mancata osservanza di questa precauzione accorcierebbe la durata della guarnizione contro l'ingresso dell'acqua e/o annullerebbe la garanzia.

Conservare l'aspiratore in luogo asciutto e pulito. Non conservarlo esposto alla luce solare diretta o a temperature estreme.

Evitare di aspirare oggetti affilati poiché possono danneggiare il filtro.

Mantenere tutte le aperture dell'aspiratore libere da detriti, che potrebbero ridurre il flusso dell'acqua.

Non collocare l'aspiratore o il caricabatteria su o presso superfici calde.

Non trasportare mai il caricabatteria per il cavo né scollegarlo da una presa di corrente tirandone il cavo.

Per ottenere risultati ottimali, usare il caricabatteria in luoghi in cui le temperature sono comprese fra 10 °C e 37,7 °C.

Non usare né conservare il caricabatteria all'aperto. Caricare l'aspiratore in un luogo pulito e asciutto, e solo con il caricabatteria fornito. Non utilizzare il caricabatteria fornito con qualsiasi altro apparecchio.

CAT006BK	1. Testa di aspirazione	4. Corpo aspiratore	
PBA002HD	2. Tappo a bocchetta	CAT015BK	5. Coperchio compartimento batteria
PBW022XF	3. Sacchetto filtrante	CAT099-US-EU	6. Caricabatterie e Adattatore UE

Specificazioni

Ingresso caricabatteria	110-240V-50/60HZ, 0.3A Massimo
Caricabatterie uscita.....	7.2V, --- 1.A
Gamma di temperatura dell'acqua.....	Massimo 96°F, (35°C) Minimo 40°F, (5°C)
Profondità di funzionamento.....	Massimo 12 ft. (3.5 m), Minimo 10 in., 0.25 m

⚠ Utilizzare esclusivamente il caricabatterie fornito con il pulitore.

A Carica dell'aspiratore

Carica iniziale **4 ore**

Ricarica (dopo una scarica completa) **4 ore**

B Sigillatura del compartimento batteria**C Inserimento del sacchetto filtrante****D Fissaggio della testa di aspirazione****E Unità assemblata****F Fissaggio del palo per piscina****G Accensione e spegnimento dell'aspiratore****H Manutenzione****Pulizia del sacchetto filtrante**

Rimuovere e pulire il sacchetto filtrante dopo ciascun uso (Figura H.1).

Non strofinare il sacco contro se stessa durante il risciacquo.

Conservazione per periodi prolungati

Pulire sempre il tappo a bocchetta e il sacchetto filtrante prima di conservare l'aspiratore.

Sempre memorizzare e caricare il vostro pulitore in un riparo coperto fresco ed asciutto.

Ricaricare il pulitore per 4 ore dopo ogni mese di inattività.

Programma Ambientale(s), RAEE Direttiva Europea

Si prega di rispettare le norme dell'Unione europea e contribuire a proteggere l'ambiente. Ritorno materiale elettrico non funzionante ad un impianto nominato dal comune che ricicla correttamente apparecchiature elettriche ed elettroniche. Non gettare nei cassonetti dei rifiuti indifferenziati. Per gli elementi contenenti batterie rimovibili, rimuovere le batterie prima di smaltire il prodotto.

